



Exterior Stains & Finishes  
and Colour Collection

Collection de teintures et  
revêtements d'extérieur



Professional Wood Finishes  
Revêtements professionnels pour bois

**DULUX® All Purpose Deck Wash | Nettoyant pour terrasses DULUX<sup>MD</sup>**

The perfect start to any stain project. Cleans coated and uncoated wood and composite surfaces, and brightens grey or weathered wood.

Une excellente façon de commencer un projet de teinture. Nettoie les surfaces en bois et en composite, qu'elles soient recouvertes ou non, et redonne au bois gris ou vieilli son lustre.



**DULUX® Wood Stripper | DULUX<sup>MD</sup> Décapant pour bois**

Makes short work of removing existing or failing coatings, mould, mildew, dirt and grime from wood surfaces. Removes oil-based and water-based stains.

Enlève rapidement les revêtements existants ou endommagés, la moisissure, le mildiou, la saleté et la crasse des surfaces en bois. Élimine les tâches à base d'huile et d'eau.



**CWF-UV5® PENETRATING WOOD FINISH | REVÊTEMENT PÉNÉTRANT POUR LE BOIS CWF-UV5<sup>MD</sup>**

Colours available in CWF-UV5®.

Couleurs offertes pour la gamme CWF-UV5<sup>MD</sup>.



\*Cedar colour also available in WoodPride 9750A | La couleur Cèdre est également offerte dans la gamme WoodPride 9750A

The colours shown here are digital representations and are not precise representations of actual stain colours. Please speak to a Dulux associate to know more.

Les couleurs présentées ici sont des représentations numériques qui ne reflètent pas parfaitement les couleurs réelles de nos teintures. Veuillez communiquer avec un associé Bêtonel-Dulux pour en savoir plus.

Choose your look.

Choisissez votre style.

**SEMI-TRANSPARENT | SEMI-TRANSPARENT**

Rich colour that allows wood grain and texture to show.

Une riche couleur qui laisse paraître le grain et la texture du bois.



Recommended for somewhat mature wood, up to 6 years old.  
Recommandé pour les bois un peu plus âgés, jusqu'à 6 ans.

**SOLID COLOUR | COULEUR OPAQUE**

Fully opaque colour covers the wood grain and accentuates the texture.

La couleur entièrement opaque couvre le grain du bois et accentue la texture.



Recommended for aging wood, up to 10 years old.  
Recommandé pour le bois vieillissant, jusqu'à 10 ans.



# SEMI-TRANSPARENT | SEMI-TRANSPARENT



**RUSTIC CEDAR**  
CÉDRE RUSTIQUE  
ST-2023



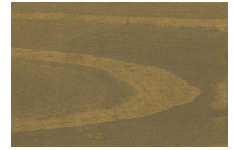
**REDWOOD**  
SÉQUOIA  
ST-2020



**WHITE BIRCH**  
BOULEAU BLANC  
ST-2030



**OUTSIDE WHITE**  
BLANC EXTÉRIEUR  
ST-2018



**STORM GRAY**  
GRIS TEMPÊTE  
ST-2025



**WALNUT**  
NOYER  
ST-2029



**BRICK RED**  
ROUGE BRIQUE  
ST-2003



**MUSHROOM**  
CHAMPIGNON  
ST-2017



**CAPE COD GRAY**  
GRIS CAPE COD  
ST-2004



**DRIFTWOOD GRAY**  
BOIS DE GRÈVE GRIS  
ST-2013



**TIMBERLINE**  
BOISÉ  
ST-2027



**RUSSET**  
ROUX  
ST-2022



**TEAK**  
TECK  
ST-2026



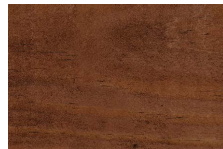
**DARK ASH**  
FRÊNE DE GRÈVE  
ST-2009



**CINDER**  
SCORIE  
ST-2007



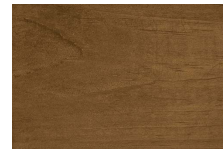
**CEDAR NATURALTONE**  
CÉDRE TEINTE NATURELLE  
ST-2005



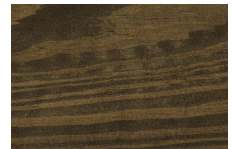
**DARK MAHOGANY**  
ACAJOU FONCÉ  
ST-2011



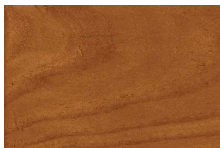
**BLACK WALNUT**  
NOYER NOIR  
ST-2002



**LIGHT MOCHA**  
MOKA PÂLE  
ST-2016



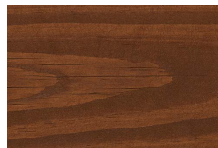
**EBONY**  
ÈBÈNE  
ST-2014



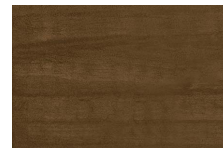
**SIERRA**  
SIERRA  
ST-2024



**TOBACCO**  
TABAC  
ST-2028



**ROYAL MAHOGANY**  
ACAJOU ROYAL  
ST-2021



**DARK OAK**  
CHÊNE FONCÉ  
ST-2012



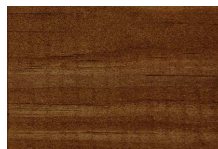
**OXFORD BROWN**  
BRUN OXFORD  
ST-2019



**ESPRESSO**  
ESPRESSO  
ST-2015



**BLACK OAK**  
CHÊNE NOIR  
ST-2001



**CHESTNUT BROWN**  
CHÂTAIN  
ST-2006



**DARK BARK**  
ÉCORCE FONCÉE  
ST-2010



**COFFEE**  
CAFÉ  
ST-2008

# SOLID | OPAQUE

Can't find a colour you are looking for? Solid stains can be tinted to any of our 1,800+ colours.

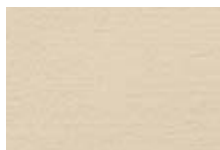
Vous ne trouvez pas la couleur que vous cherchez? Les teintures opaques peuvent être teintées avec n'importe laquelle de nos plus de 1 800 couleurs.



**WHITE  
BLANC**  
SC-1087



**OFF WHITE  
BLANC CASSÉ**  
SC-1055



**WHITE SANDS  
SABLE BLANC**  
SC-1086



**SOAPSTONE  
STÉATITE**  
SC-1079



**DEAUVILLE  
DEAUVILLE**  
SC-1025



**GLENN ANNIE  
CLAIRIÈRE ANNIE**  
SC-1035



**CHAMOIS  
CHAMOIS**  
SC-1015



**RAWHIDE  
CUIR**  
SC-1067



**SHEER NATURAL  
NATUREL PUR**  
SC-1073



**BEIGE GRAY  
BEIGE GRIS**  
SC-1009



**HEATHER  
BRUYÈRE**  
SC-1038



**PINK SAND  
SABLE ROSE**  
SC-1062



**SMOKY SUEDE  
DAIM VELOUTÉ**  
SC-1077



**TAUPE  
TAUPE**  
SC-1083



**CEDAR  
CÈDRE**  
SC-1014



**WOODCHUCK  
MARMOTTE**  
SC-1089



**TANGLEWOOD  
TANGLEWOOD**  
SC-1082



**WINNING RED  
ROUGE VICTOIRE**  
SC-1088



**AUTUMN BROWN  
BRUN D'AUTOMNE**  
SC-1004



**BUTTERNUT  
NOIX CENDRÉE**  
SC-1010



**CALIFORNIA RUSTIC  
RUSTIQUE CALIFORNIEN**  
SC-1011



**PINE PODS  
ÉCAILLE DE PIN**  
SC-1061



**PORT WINE  
VIN DE PORTO**  
SC-1064



**RUSSET  
ROUX**  
SC-1069



**TIMBERLINE  
BOISÉ**  
SC-1084



**SPICED RED  
ROUGE ÉPICÉ**  
SC-1022



**COPPER HENNA  
CUIVRE HENNÉ**  
SC-1020



**DEEP REDWOOD  
SÉQUOIA FONCÉ**  
SC-1052



**MAHOGANY  
ACAJOU**  
SC-1044



**CHESTNUT BROWN  
CHÂTAIN**  
SC-1016

# SOLID | OPAQUE

Can't find a colour you are looking for? Solid stains can be tinted to any of our 1,800+ colours.

Vous ne trouvez pas la couleur que vous cherchez? Les teintures opaques peuvent être teintées avec n'importe laquelle de nos plus de 1 800 couleurs.



**MYSTIC WHITE**  
BLANC MYSTIQUE  
SC-1051



**AVALANCHE**  
AVALANCHE  
SC-1007



**OUTSIDE WHITE**  
BLANC EXTÉRIEUR  
SC-1057



**MULLION GRAY**  
GRIS MENEAU  
SC-1049



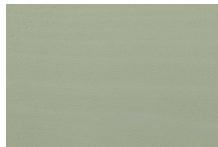
**SNOWFLAKE**  
FLOCON DE NEIGE  
SC-1078



**CASCADES**  
CASCADES  
SC-1013



**SHADOW MIST**  
BROUILLARD OMBRÉ  
SC-1072



**SILVER LINING**  
GARNITURE D'ARGENT  
SC-1076



**DRIFT**  
DÉRIVE  
SC-1027



**SAGE**  
SAUGE  
SC-1070



**AUTUMN SAND**  
SABLE D'AUTOMNE  
SC-1006



**EUCALYPTUS**  
EUCALYPTUS  
SC-1031



**SANDSTONE**  
GRÈS  
SC-1071



**MONTEREY GRAY**  
GRIS DE MONTEREY  
SC-1047



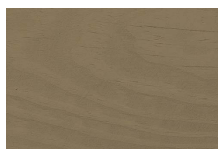
**ALUMINUM**  
ALUMINIUM  
SC-1001



**OLIVEWOOD**  
OLIVIER  
SC-1056



**VANILLA BEAN**  
GOUSSE DE VANILLE  
SC-1017



**EFFEL TOWER**  
TOUR EIFFEL  
SC-1030



**JEFFERSON TAN**  
TAN DE JEFFERSON  
SC-1041



**WOODLAND GREEN**  
BOSQUET VERT  
SC-1090



**GRAY JADE**  
JADE GRIS  
SC-1043



**DARK ASH**  
FRÈNE DE GRÈVE  
SC-1024



**GRANITE**  
GRANITE  
SC-1036



**AUTUMN GRAY**  
GRIS D'AUTOMNE  
SC-1005



**FOREST**  
FORÊT  
SC-1033



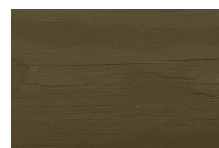
**OXFORD BROWN**  
BRUN OXFORD  
SC-1058



**LICORICE**  
RÉGLISSE  
SC-1042



**MINK**  
VISON  
SC-1046



**BAYBERRY**  
BAIES  
SC-1008



**POCONO PINE**  
PIN DE POCONO  
SC-1063

# SOLID | OPAQUE

Can't find a colour you are looking for? Solid stains can be tinted to any of our 1,800+ colours.

Vous ne trouvez pas la couleur que vous cherchez? Les teintures opaques peuvent être teintées avec n'importe laquelle de nos plus de 1 800 couleurs.



**CUMULUS**  
CUMULUS  
SC-1023



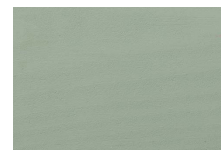
**PREDAWN**  
PRÉCRÉPUSCULE  
SC-1066



**FOG**  
BRUME  
SC-1032



**COOL DUSK**  
CRÉPUSCULE FRAIS  
SC-1019



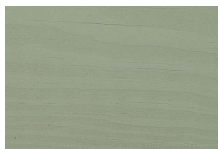
**NORTH POLE**  
PÔLE NORD  
SC-1053



**CAPE COD GRAY**  
GRIS CAPE COD  
SC-1012



**GRAY MARBLE**  
MARBRE GRIS  
SC-1037



**POWDER MILL**  
POUDRE  
SC-1065



**STEELY SEA**  
MER D'ACIER  
SC-1080



**OCEAN MIST**  
BRUME D'OcéAN  
SC-1054



**PEWTER**  
ÉTAIN  
SC-1059



**SILVER DOLLAR**  
DOLLAR ARGENTÉ  
SC-1075



**COOL BREEZE**  
BRISE FRAÎCHE  
SC-1018



**WATERHOUSE**  
MAISON SUR L'EAU  
SC-1085



**SHIPMATE BLUE**  
BLEU MATELOT  
SC-1074



**HERITAGE GRAY**  
GRIS HÉRITAGE  
SC-1040



**ANTIQUÉ SILVER**  
ARGENT ANTIQUÉ  
SC-1003



**STONEHEDGE**  
STONEHEDGE  
SC-1081



**HERITAGE BLUE**  
BLEU HÉRITAGE  
SC-1039



**ROCKY GRAY**  
GRIS PIERRE  
SC-1068



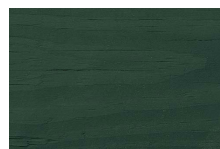
**PHOENIX FOSSIL**  
FOSSILE DE PHÉNIX  
SC-1060



**GIBRALTAR GRAY**  
GRIS GIBRALTAR  
SC-1034



**CORUNDUM**  
CORINDON  
SC-1021



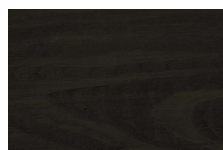
**MOUNTAIN PINE**  
PIN DE MONTAGNE  
SC-1048



**AMSTERDAM**  
AMSTERDAM  
SC-1002



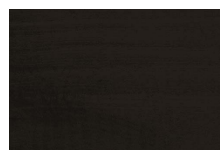
**EBONY GRAY**  
GRIS ÉBÈNE  
SC-1029



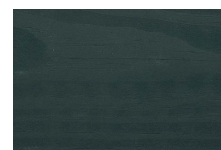
**MYSTIC BLACK**  
NOIR MYSTIQUE  
SC-1050



**DEEP CHARCOAL**  
CHARBON DE BOIS FONCÉ  
SC-1026



**EBONY**  
ÉBÈNE  
SC-1028



**MIDNIGHT BLUE**  
BLEU NUIT  
SC-1045



## DID YOU KNOW?

Every great stain project starts with the right preparation.  
Visit [Dulux.ca/preparation](http://Dulux.ca/preparation) to find out more.

## LE SAVIEZ-VOUS?

Tous les projets de teinture réussis débutent par une préparation adéquate.  
Rendez-vous à [Betonel.com/preparation](http://Betonel.com/preparation) pour en savoir plus.

### HIGH-PERFORMANCE WOOD CARE PRODUCTS, TRUSTED RESULTS.

Our comprehensive family of *Dulux* Professional Wood Finishes consistently lives up to our reputation for exceptional, total product performance.

From preparation to finishing, each high-performance product in the *Dulux* wood care line has undergone extensive product testing with chemists, field experts and professional applicators.



### PRODUITS DE SOIN DU BOIS DE HAUTE PERFORMANCE, RÉSULTATS ÉPROUVÉS.

*Dulux* propose une gamme complète de revêtements professionnels pour le bois dont le rendement exceptionnel est toujours à la hauteur de notre réputation.

De la préparation à la finition, chaque produit haute performance de la gamme *Dulux* de produits pour le bois a fait l'objet de tests approfondis par des chimistes, des experts sur le terrain et des applicateurs professionnels.



Scan QR code to learn more about preparation and staining



Scannez le code QR pour en apprendre davantage sur la préparation et la teinture



[Dulux.ca](http://Dulux.ca) • [Betonel.com](http://Betonel.com)

TECHNICAL SERVICE / SERVICE TECHNIQUE: 1-800-441-9695

**COLOUR ACCURACY:** Colours shown in this brochure may not be a precise representation of the finished product applied.

**PRÉCISION DE LA COULEUR :** Les couleurs présentées dans cette brochure peuvent ne pas être une réplique précise du produit fini appliqué.

Colours vary with wood species, colour, grain and texture. Colour chips shown are subject to the effects of heat, light, age, and other processes, and vary slightly from the actual wood stain. Therefore a trial area is suggested before proceeding with entire job.

Les couleurs peuvent varier en fonction de l'essence, de la couleur, du grain et de la texture du bois. Les jetons de couleurs illustrés sont sujets aux effets de la chaleur, de la lumière, du vieillissement et d'autres procédés, et diffèrent légèrement de la teinture elle-même. Il est donc recommandé de procéder à un essai sur le bois avant de teindre toute la surface.

© 2022 PPG Industries, Inc. All rights reserved. *Dulux* is a registered trademark of AkzoNobel and is licensed to PPG Architectural Coatings Canada, Inc. for use in Canada only. *The Multi-Coloured Swatches Design* is a registered trademark of PPG Architectural Finishes, Inc. *Bétonel* and *CWF* are registered trademarks of the PPG Group of Companies.

© 2022 PPG Industries, Inc. Tous droits réservés. *Dulux* est une marque déposée d'AkzoNobel, et est utilisée sous licence au Canada seulement par PPG Revêtements Architecturaux Canada, Inc. *Le Multi-Coloured Swatches Design* est une marque déposée de PPG Architectural Finishes, Inc. *Bétonel* et *CWF* sont des marques déposées de PPG Group of Companies.

